

**УРЕДБА БР. 2000/22**  
УНМИК/УРЕД/2000/22  
20. април 2000. године

**О ИЗМЕНАМА И ДОПУНАМА УРЕДБЕ УНМИК-А БР. 1999/27 О УСВАЈАЊУ КОНСОЛИДОВАНОГ БУЏЕТА КОСОВА И ОДОБРАВАЊУ ТРОШКОВА ЗА ПЕРИОД ОД 1. ЈАНУАРА ДО 31. ДЕЦЕМБРА 2000. ГОДИНЕ**

Специјални представник Генералног секретара,

Сходно овлашћењима која су му поверена Резолуцијом Савета безбедности Уједињених нација 1244 (1999) од 10. јуна 1999. године,

Узимајући у обзир Привремену управу мисије Уједињених нација на Косову (УНМИК) по Уредби бр. 2000/1 од 14. јануара 2000. године у вези Заједничке привремене административне структуре на Косову,

Пошто је објавио Уредбу УНМИК-а бр. 1999/27 од 22. децембра 1999. године о усвајању Консолидованог буџета Косова и одобреним трошковима за период од 1. јануара до 31. децембра 2000. године,

У циљу измене Консолидованог буџета Косова и осталих питања у вези с тим,

Овим мења Члан 6, додаје нови Члан 4 и поново нумерише одговарајуће чланове, и замењује табеле 1 и 2 у Уредби УНМИК-а бр. 1999/27,

Према томе, уредба ће имати следећу форму од дана када ова Уредба ступа на снагу:

**УРЕДБА БР. 1999/27**

**О УСВАЈАЊУ КОНСОЛИДОВАНОГ БУЏЕТА КОСОВА И ОДОБРАВАЊУ ТРОШКОВА ЗА ПЕРИОД ОД 1. ЈАНУАРА ДО 31. ДЕЦЕМБРА 2000. ГОДИНЕ**

Специјални представник Генералног секретара,

Сходно овлашћењима која су му поверена према Резолуцији Савета безбедности Уједињених Нација 1244 (1999) од 10. јуна 1999. године,

Узимајући у обзир Мисију привремене управе Уједињених Нација на Косову (УНМИК) по Уредби бр. 1999/1 од 25. јула 1999. године са допунама, о овлашћењима Привремене управе на Косову,

У циљу одобравања Консолидованог буџета Косова и везаних питања,

Овим проглашава следеће:

#### Члан 1

##### **ОДОБРЕНИ ТРОШКОВИ**

Следећи трошковник је одобрен за период од 1. јануара до 31. децембра 2000. године у Консолидованом буџету Косова за потребе владе и износу назначеном у Табели 1 у додатку ове Уредбе.<sup>1</sup>

#### Члан 2

##### **ОДОБРЕНИ ОПШТИНСКИ ТРОШКОВИ**

Одобрен је следећи трошковник за период од 1. јануара до 31. децембра 2000. године, за општинске буџете Косова за потребе и у висини назначеној у Табели 2 која је део додатка ове Уредбе.

#### Члан 3

##### **ПРИХОДИ И РАСХОДИ ЈАВНИХ ПРЕДУЗЕЋА**

Процењени текући приходи и расходи за период од 1. јануара до 31. децембра 2000. године из буџета Јавних предузећа Косова за означене сврхе приказани су на Табели 3 која је приложена уз ову Уредбу. Процењени трошкови из Табеле 3 одобравају се само до оног износа прихода који свака служба оствари, укључујући ту и приходе у виду субвенција из дела предвиђеног за Општу владу из Консолидованог буџета приказаног на Табели 1, која је приложена уз ову Уредбу.

#### Члан 4

##### **ТРОШКОВИ ЗА ПОСЕБНЕ ПРОЈЕКТЕ**

Текући трошкови одобравају се за период од 1. јануара до 31. децембра 2000. године из буџета за Посебне пројекте за означене сврхе и износе који су приказани у Табели 4 која је приложена уз ову Уредбу. Текући трошкови одобравају се само до оног износа до ког је за означене сврхе од стране донатора одређени износ новца уплаћен у Консолидовани буџет Косова.

#### Члан 5

##### **ОГРАНИЧЕЊА ТРОШКОВА**

Сходно Члану 4.4 Уредбе УНМИК-а бр. 1999/16 од 6. новембра 1999. године не смеју се правити никакви други трошкови, нити обавезе, из Консолидованог буџет Косова, осим оних који су одобрени у овој Уредби. Упркос овог ограничења, неподвижени поклони донатора који су уплаћени у Консолидовани буџет Косова за одређене сврхе могу се распоредити и потрошити за те сврхе.

---

<sup>1</sup>Оригинална уредба

Ако та одређена сврха није већ садржана у табелама ове уредбе, онда ће се сматрати да је целокупни износ новца који је донатор уплатио већ усмерен и отвориће се буџетска линија којом се омогућава трошење тих средстава.

#### Члан 6

##### **УСКЛАЂИВАЊЕ ОДОБРЕНИХ ИЗНОСА**

Шеф Централног буџетског органа може да пренесе одобрене износе намењене за плате и наднице и намењене за остале производе и услуге у било коју појединачну буџетску линију на Табели 1 ове Уредбе, с тим да преусмеравање не премаше укупно двадесетпет посто (25%) вредности средстава категорије која се смањује. Преноси који премашују ову границу, укључујући ту и преносе између буџетских линија на Табели 1, могу се извршити тек након писменог одобрења од стране Специјалног представника Генералног секретара, узимајући у обзир став шефа Централног буџетског органа. Издавања за резерве могу се пренети једним делом или у целини у било коју другу категорију у оквиру исте функције уз одобрење шефа Централног буџетског органа.

#### Члан 7

##### **УСКЛАЂИВАЊЕ ИЗНОСА ОПШТИНСКИХ БУЏЕТА**

На захтев заменика Специјалног представника Генералног секретара за Цивилну управу, шеф Централног буџетског органа ће извршити пренос износа новца из буџета једне у буџет друге општине, с тим да се укупно намењена сума за Општинске буџете Косова не мења. Уколико стварно убирање из сопствених извора прихода неке општине премаше износ новца који је приказан на Табели 2, сматраће се да је тај износ опредељен (присвојен) и, шеф Централног буџетског органа може, на захтев, тај износ наменити за трошкове.

#### Члан 8

##### **ТРОШКОВИ ОГРАНИЧЕНИ ПРИХОДИМА**

Шеф Централног буџетског органа, при одобравању фондова за текуће трошкове, дужан је да одобрава фондове за трошкове само до оног износа до ког приходи или остали финансијски извори стоје на располагању у Консолидованом буџету Косова.

#### Члан 9

##### **НЕПРЕДВИЂЕНИ ТРОШКОВИ**

Износ новца који је одобрен за непредвиђене трошкове сме да се употреби само за хитне и непредвиђене захтеве. Шеф Централног буџетског органа може, по пријему оправданог захтева, одобрити трошкове до 100,000 ДМ за сваки хитни и непредвиђени захтев. Предлози за износе новца који премашују износ од 100,000 ДМ доставиће се, заједно са препоруком шефа Централног буџетског органа, Специјалном представнику Генералног секретара ради коначне одлуке.

Члан 10  
**СТУПАЊЕ НА СНАГУ**

Ова Уредба 1 ступа на снагу 22. децембра 1999. године.

---

Сматра се да је ова Уредба ступила на снагу 1. априла 2000. године.

***Бернар Кушнер***  
***Специјални представник Генералног секретара***